

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

16 juli 2001

**WETSONTWERP**

**tot vaststelling van een tijdelijke  
personeelsformatie van raadsherren  
teneinde de gerechtelijke achterstand  
bij de hoven van beroep weg te werken**

TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE  
VOOR DE JUSTITIE

---

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

16 juillet 2001

**PROJET DE LOI**

**fixant un cadre temporaire de  
conseillers en vue de résorber l'arriéré  
judiciaire dans les cours d'appel**

TEXTE ADOPTÉ PAR LA COMMISSION  
DE JUSTICE

---

Voorgaande documenten :

Doc 50 **1248/ (2000/2001)** :

- 001 : Wetsontwerp.
- 002 tot 006 : Amendementen.
- 007 : Verslag.

Documents précédents :

Doc 50 **1248/ (2000/2001)** :

- 001 : Projet de loi.
- 002 à 006 : Amendements.
- 007 : Rapport.

AGALEV-ECOLO	:	<i>Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
CVP	:	<i>Christelijke Volkspartij</i>
FN	:	<i>Front National</i>
PRL FDF MCC	:	<i>Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement</i>
PS	:	<i>Parti socialiste</i>
PSC	:	<i>Parti social-chrétien</i>
SP	:	<i>Socialistische Partij</i>
VLAAMS BLOK	:	<i>Vlaams Blok</i>
VLD	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
VU&ID	:	<i>Volksunie&amp;ID21</i>

Afkringen bij de nummering van de publicaties :

DOC 50 0000/000 : Parlementair document van de 50e zittingsperiode + nummer en volgnummer  
 QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden  
 CRIV : Integraal Verslag (op wit papier, bevat de bijlagen en het Beknopt Verslag, met kruisverwijzingen tussen Integraal en Beknopt Verslag)  
 CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)  
 CRABV : Beknopt Verslag (op blauw papier)  
 PLEN : Plenum (witte kaft)  
 COM : Commissievergadering (beige kaft)

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 50 0000/000 : Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif  
 QRVA : Questions et Réponses écrites  
 CRIV : Compte Rendu Intégral (sur papier blanc, avec annexes et CRA, avec renvois entre le CRI et le CRA)  
 CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)  
 CRABV : Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)  
 PLEN : Séance plénière (couverture blanche)  
 COM : Réunion de commission (couverture beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers  
 Bestellingen :  
 Natieplein 2  
 1008 Brussel  
 Tel. : 02/549 81 60  
 Fax : 02/549 82 74  
 www.deKamer.be  
 e-mail : alg.zaken@deKamer.be

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants  
 Commandes :  
 Place de la Nation 2  
 1008 Bruxelles  
 Tél. : 02/549 81 60  
 Fax : 02/549 82 74  
 www.laChambre.be  
 e-mail : aff.générales@laChambre.be

## Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet.

## Art. 2

Naast de personeelsformatie vastgesteld in de tabel die voorkomt in artikel 1 van de wet van 3 april 1953 betreffende de rechterlijke inrichting, wordt in de hoven van beroep, voor een periode van drie jaar ingaande op de datum van inwerkingtreding van deze wet, een tijdelijke personeelsformatie van raadsheren ingesteld, vastgesteld als volgt :

Zetel	Bijkomend aantal raadsheren
Antwerpen	3
Brussel	6
Gent	2
Luik	2
Bergen	1

## Art. 3 (vroeger art. 4)

Er kan benoemd worden op de plaatsen opgenomen in de tabel die voorkomt in artikel 2 na het verstrijken van de periode van drie jaar, indien de Koning daartoe beslist bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, genomen op basis van een evaluatie aan de hand van een meting van de werklast van de hoven van beroep op grond van een uniform registratiesysteem en uiterlijk voor het verstrijken van deze periode. Bij ontstentenis van beslissing, verdwijnen de overtallen naar gelang er plaatsen openvallen.

Het koninklijk besluit bedoeld in het vorige lid houdt op uitwerking te hebben op het einde van de zesde maand volgend op de datum van inwerkingtreding ervan, tenzij het voor die dag bij wet is bekraftigd.

## Art. 4 (vroeger art. 5)

Voor wat de personeelsformatie vastgesteld in artikel 2 betreft worden, voor het hof van beroep te Brussel, twee raadsheren voorgedragen door de Nederlands-talige benoemings- en aanwijzingscommissie van de

Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 77 de la Constitution.

## Art. 2

Outre le cadre fixé dans le tableau figurant à l'article 1<sup>er</sup> de la loi du 3 avril 1953 d'organisation judiciaire, il est créé dans les cours d'appel, pour une période de trois ans prenant cours à la date d'entrée en vigueur de la présente loi, un cadre temporaire de conseillers fixé comme suit :

Siège	Nombre supplémentaire de conseillers
Anvers	3
Bruxelles	6
Gand	2
Liège	2
Mons	1

## Art. 3 (ancien art.4)

Il peut être pourvu aux places prévues dans le tableau figurant à l'article 2 au-delà de l'expiration de la période de trois ans, moyennant décision du Roi en ce sens, par arrêté délibéré en Conseil des ministres, prise sur la base d'une évaluation reposant sur la mesure, au moyen d'un système d'enregistrement uniforme, de la charge de travail des cours d'appel et au plus tard avant l'expiration de cette période. A défaut de décision, les surnombres sont résorbés au fur et à mesure des places vacantes.

L'arrêté royal visé à l'alinéa précédent cesse de produire ses effets à la fin du sixième mois qui suit son entrée en vigueur s'il n'a pas été confirmé par la loi avant cette date.

## Art. 4 (ancien art. 5)

Pour la cour d'appel de Bruxelles, en ce qui concerne le cadre fixé à l'article 2, quatre conseillers sont présentés par la commission de nomination et de désignation francophone du Conseil supérieur de la Jus-

Hoge Raad voor de Justitie en vier raadsheren door de Franstalige benoemings- en aanwijzingscommissie van dezelfde Raad.

#### Art. 5 (nieuw)

Artikel 109ter van het Gerechtelijk Wetboek ingevoegd bij de wet van 9 juli 1997 wordt aangevuld met het volgende lid :

«De zaken bedoeld in het eerste lid kunnen eveneens aan de gewone kamers worden toegewezen indien daarvoor nog geen rechtsdag voor de aanvullende kamers is bepaald, hoewel die is aangevraagd».

#### Art. 6 (nieuw)

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 109quater ingevoegd, luidende :

«Artikel 109quater. De zaken waarvoor geen rechtsdag bepaald kan worden die minder dan 6 maanden verwijderd is van de datum van de aanvraag kunnen eveneens aan de aanvullende kamers worden toegewezen.

De zaken worden niettemin toegewezen aan een gewone kamer voor zover een van de partijen zulks aanvraagt uiterlijk één maand na de kennisgeving van de rechtsdag voor de aanvullende kamer, zonder andere formaliteit dan een schriftelijk verzoek gericht aan de eerste voorzitter.».

#### Art. 7 (nieuw)

In deel II, boek II, titel II van hetzelfde Wetboek wordt een nieuw hoofdstuk VIter ingevoegd, luidend als volgt :

«HOOFDSTUK VIter.

#### **Registratie van de werklast**

##### Art. 352bis

De Koning stelt, na advies van de Hoge Raad voor de Justitie, de wijze vast waarop de werklast van de rechter en van het openbaar ministerie wordt geregistreerd, alsook de wijze waarop deze geregistreerde gegevens worden geëvalueerd.».

tice et deux conseillers sont présentés par la commission de nomination et de désignation néerlandophone du même Conseil.

#### Art. 5 (nouveau)

L'article 109ter du Code judiciaire inséré par la loi du 9 juillet 1997 est complété par l'alinéa suivant :

« Les causes visées à l'alinéa 1<sup>er</sup> peuvent également être attribuées aux chambres ordinaires lorsqu'aucune fixation devant les chambres supplémentaires n'a été accordée pour elles alors qu'elle a été demandée. ».

#### Art. 6 (nouveau)

Un article 109quater, rédigé comme suit, est inséré dans le même Code :

« Article 109quater. Les causes pour lesquelles aucune fixation ne peut être accordée pour une date éloignée de moins de six mois de la date de la demande peuvent également être attribuées aux chambres supplémentaires.

Toutefois, les causes sont attribuées à une chambre ordinaire pour autant que l'une des parties en fasse, sans autres formalités, la demande par écrit au premier président, au plus tard un mois après la notification de la fixation devant la chambre supplémentaire.».

#### Art. 7 (nouveau)

Il est inséré, dans la deuxième partie, livre II, titre II, du même Code, un chapitre VIter (*nouveau*), libellé comme suit :

«CHAPITRE VIter.

#### **De l'enregistrement de la charge de travail**

##### Art. 352bis

Le Roi détermine, après avis du Conseil supérieur de la Justice, la manière dont est enregistrée la charge de travail du juge et du ministère public ainsi que la manière dont ces données enregistrées sont évaluées.».